NICENE Creed

We believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible.

And in one Lord Jesus Christ, the only Son of God, begotten from the Father before all ages, God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made; of the same essence as the Father. Through him all things were made. For us and for our salvation he came down from heaven; he became incarnate by the Holy Spirit and the virgin Mary, and was made human. He was crucified for us under Pontius Pilate; he suffered and was buried. The third day he rose again, according to the Scriptures. He ascended to heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again with glory to judge the living and the dead. His kingdom will never end.

And we believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. He proceeds from the Father and the Son, and with the Father and the Son is worshiped and glorified. He spoke through the prophets.

We believe in one holy catholic and apostolic church. We affirm one baptism for the forgiveness of sins. We look forward to the resurrection of the dead, and to life in the world to come. Amen.

<This Week>

2/26 **Service I** 9:30-10:30 (Japanese)

Service II 11:00-12:30 (Japanese and English / Kid's Mini Church)

Communion 13:30 Members' Huddle 13:45-14:30

3/3 **PAWS** 20:00-21:00

<Coming Week>

3/5 **Service I** 9:30-10:30 (Japanese)

Service II 11:00-12:30 (Japanese and English / Kid's Mini Church)

Potluck Lunch (after Service II)

3/10 **PAWS** 20:00-21:00

<Next Communion> 3/12 10:30

<Meetings>

Mini-Church Mini-Church is a small gathering with a friendly and warm atmosphere that we value as the most important meeting. For more info and schedule, please talk to the leaders.

Covenant Class (Membership Class)

<Offering> Our operating cost is covered by members' spontaneous offerings.
We believe that offering is a part of worship and it's a responsibility of each believer (Malachi 3:10). It also says, "Each man should give what he has decided in his heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver (II Cor. 9:6-7)." We don't pass around the offering basket since we don't want anyone who is not able to give for some reason to feel pressure or awkward (especially for visitors). We also would like everyone to do it spontaneously. Please put the offerings in the box on the counter.

1-10-10 Morino, Machida-shi Tokyo 194-0022 Pastors: Andy H. Nagahara, Mari Ikeda Phone 090-9381-4917(Nagahara) e-mail:contact@yourchurch.jp



http://yourchurch.jp

yourchurch bulletin February 26th, 2017 Vol.24 No.9



Jesus and Barabbas before the Judgment Seat of Pilate

Engraving by Bernhard Rode [Public domain], via Wikimedia Commons, 1789.

二カイア信条 (日本カトリック司教協議会訳)

わたしは信じます。唯一の神、全能の父、天と地、見えるもの、見えないもの、すべてのも のの造り主を。わたしは信じます。唯一の主イエス・キリストを。主は神のひとり子、すべて に先立って父より生まれ、神よりの神、光よりの光、まことの神よりのまことの神、造られるこ となく生まれ、父と一体。すべては主によって造られました。主は、わたしたち人類のため、 わたしたちの救いのために天からくだり、聖霊によって、おとめマリアよりからだを受け、人と なられました。ポンティオ・ピラトのもとで、わたしたちのために十字架につけられ、苦しみを 受け、葬られ、聖書にあるとおり三日目に復活し、天に昇り、父の右の座に着いておられま す。主は、生者(せいしゃ)と死者を裁くために栄光のうちに再び来られます。その国は終 わることがありません。わたしは信じます。主であり、いのちの与え主である聖霊を。聖霊 は、父と子から出て、父と子とともに礼拝され、栄光を受け、また預言者をとおして語られま した。わたしは、聖なる、普遍の、使徒的、唯一の教会を信じます。罪のゆるしをもたらす 唯一の洗礼を認め、死者の復活と来世のいのちを待ち望みます。アーメン。

く今週の集まり> 2/26 礼拝I 9:30-10:30 (日本語)

> 礼拝 II (日本語・英語)/子供のミニチャーチ 11-12:30 聖餐式 13:30 メンバーズハドル 13:45-14:30

3/3 PAWS (礼拝と讃美の集い) 20:00-21:00

<次週の集まり> 3/5 礼拝 I 9:30-10:30 (日本語)

礼拝 II (日本語・英語)/子供のミニチャーチ 11-12:30

持ち寄りランチ 第二礼, 拝後

3/10 PAWS (礼拝と讃美の集い) 20:00-21:00

<次回の聖餐式> 3/12 10:30

<そのほかの集まり・クラス>

ミニチャーチ 楽しく、暖かで、私たちが一番大切にしているアトホームな集まりです。 あなたもぜひ参加して下さい。詳しくはリーダーにお尋ね下さい。

ニューライフクラス 初めての聖書、信仰、教会生活についての学び(全三回)

カヴェナントクラス ユアチャーチのメンバーになりたい方のための学び(全二回)

<献金について>

ユアチャーチはメンバーの献金によって運営されています。

私たちは献金が礼拝の一部で あり、信じる者の責任であると信じています。(マラキ3:10) また、「人に強いられてではなく 喜んで、自ら決めたとおりに豊かに献げる人を神は愛する」(第2コリント9:6-7)とあります。 そこで私たちは、メンバーでない方や、何らかの理由で献げられない方が気兼ねしないで すむように、またそれぞれの自発的な志であってほしいという願いから、礼拝中に献金を募 ることはしていません。ご用意のある方は入口の献金ボックスにお入れください。

> 〒194-0022 町田市森野1-10-10 牧師: 永原アンディ創・池田真理 Phone 090-9381-4917(永原) e-mail:contact@yourchurch.jp



http://yourchurch.jp

ユアチャーチ调報 2017/2/26 Vol.24 No.9



ピラトの法廷に立つイエスとバラバ

Engraving by Bernhard Rode [Public domain], via Wikimedia Commons, 1789

February 26, 2017 Message Note

We Are One of Them (Luke 22:63-23:25) Mari Ikeda

1.	Not recognizing God as God (Religious leaders) a) Believing we are on God's side (22:66-71)
	b) Insisting God is guilty (23:1-5)
2.	"Show your power, if you are God" (Guards & Herod) (22:63-65, 23:6-12)
3.	Killing God as a result (23:13-25) a) Driven by hatred (Crowd)
	b) To save our own life (Pilate & disciples)

Summary

We came to understand through Jesus' Cross that we were sinners but were forgiven. However, we still have the sinful nature within us. It is the same sinful nature that we share with those who took part in crucifying and killing Jesus. It is the sin of not recognizing God as God, making oneself God instead, hurting others, causing God to suffer, and killing God. We will never be able to be happy if we keep following this sinful nature.

For Discussion

- 1) How do you perceive and describe your sin?
- 2) How can we resist to this sinful nature in us?
- 22:63 The men who were guarding Jesus began mocking and beating him. 64 They blindfolded him and demanded, "Prophesy! Who hit you?" 65 And they said many other insulting things to him.
- 66 At daybreak the council of the elders of the people, both the chief priests and the teachers of the law, met together, and Jesus was led before them. 67 "If you are the Messiah," they said, "tell us." Jesus answered, "If I tell you, you will not believe me, 68 and if I asked you, you would not answer. 69 But from now on, the Son of Man will be seated at the right hand of the mighty God." 70 They all asked, "Are you then the Son of God?" He replied, "You say that I am." 71 Then they said, "Why do we need any more testimony? We have heard it from his own lips.
- 23:1 Then the whole assembly rose and led him off to Pilate. 2 And they began to accuse him, saying, "We have found this man subverting our nation. He opposes payment of taxes to Caesar and claims to be Messiah, a king." 3 So Pilate asked Jesus, "Are you the king of the Jews?" "You have said so," Jesus replied. 4 Then Pilate announced to the chief priests and the crowd, "I find no basis for a charge against this man." 5 But they insisted, "He stirs up the people all over Judea by his teaching. He started in Galilee and has come all the way here."
- 6 On hearing this, Pilate asked if the man was a Galilean. 7 When he learned that Jesus was under Herod's jurisdiction, he sent him to Herod, who was also in Jerusalem at that time. 8 When Herod saw Jesus, he was greatly pleased, because for a long time he had been wanting to see him. From what he had heard about him, he hoped to see him perform a sign of some sort. 9 He plied him with many questions, but Jesus gave him no answer. 10 The chief priests and the teachers of the law were standing there, vehemently accusing him. 11 Then Herod and his soldiers ridiculed and mocked him. Dressing him in an elegant robe, they sent him back to Pilate. 12 That day Herod and Pilate became friends—before this they had been enemies.
- 13 Pilate called together the chief priests, the rulers and the people, 14 and said to them, "You brought me this man as one who was inciting the people to rebellion. I have examined him in your presence and have found no basis for your charges against him. 15 Neither has Herod, for he sent him back to us; as you can see, he has done nothing to deserve death. 16 Therefore, I will punish him and then release him." [17] 18 But the whole crowd shouted, "Away with this man! Release Barabbas to us!" 19 (Barabbas had been thrown into prison for an insurrection in the city, and for murder.) 20 Wanting to release Jesus, Pilate appealed to them again. 21 But they kept shouting, "Crucify him! Crucify him!" 22 For the third time he spoke to them: "Why? What crime has this man committed? I have found in him no grounds for the death penalty. Therefore I will have him punished and then release him." 23 But with loud shouts they insistently demanded that he be crucified, and their shouts prevailed. 24 So Pilate decided to grant their demand. 25 He released the man who had been thrown into prison for insurrection and murder, the one they asked for, and surrendered Jesus to their will.

2017/2/26メッセージノート ルカによる福音書 22:63-23:25

私たちはその一人 _{池田真理}

b) 保身のため(ピラト・弟子たち)

In a property	
1. 神を神としない (宗教指導者たち)a) 自分が神の側にいると思い込んでいる (22:66-71)	
b) 神に罪があると主張する (23:1-5)	
2. 神ならその力を見せてみろ」(見張り・ヘロデ)(22:63-65, 23:6-12)	
3. 神を殺してしまう (23:13-25) a) 憎しみの感情に流される(群衆)	

メッセージのポイント

私たちはイエス様の十字架を通して、自分が罪人であること、けれども赦されていることを 知りました。それでも、私たちの罪の性質がなくなったわけではありません。イエス様を十字 架につけて殺した人々の罪の性質を、私たちも同じように持っています。それは、神様を神 様とせず、自分を神様にして、人を傷つけ、神様を苦しませ、神様を殺す罪です。この罪の 性質によれば、私たちは決して幸せになることはできません。

話し合いのために

- 1) あなたは自分の罪をどのようなものだと理解していますか?
- 2) この罪の性質に抵抗するためにはどうすれば良いですか?

22:63 さて、見張りをしていた者たちは、イエスを侮辱したり殴ったりした。64 そして目隠しをして、「お前を殴ったのはだれか。言い当ててみろ」と尋ねた。65 そのほか、さまざまなことを言ってイエスをののしった。

66 夜が明けると、民の長老会、祭司長たちや律法学者たちが集まった。そして、イエスを最高法院に連れ出して、67 「お前がメシアなら、そうだと言うがよい」と言った。イエスは言われた。「わたしが言っても、あなたたちは決して信じないだろう。68 わたしが尋ねても、決して答えないだろう。69 しかし、今から後、人の子は全能の神の右に座る。」70 そこで皆の者が、「では、お前は神の子か」と言うと、イエスは言われた。「わたしがそうだとは、あなたたちが言っている。」71 人々は、「これでもまだ証言が必要だろうか。我々は本人の口から聞いたのだ」と言った。

23:1 そこで、全会衆が立ち上がり、イエスをピラトのもとに連れて行った。2 そして、イエスをこう訴え始めた。「この男はわが民族を惑わし、皇帝に税を納めるのを禁じ、また、自分が王たるメシアだと言っていることが分かりました。」3 そこで、ピラトがイエスに、「お前がユダヤ人の王なのか」と尋問すると、イエスは、「それは、あなたが言っていることです」とお答えになった。4 ピラトは祭司長たちと群衆に、「わたしはこの男に何の罪も見いだせない」と言った。5 しかし彼らは、「この男は、ガリラヤから始めてこの都に至るまで、ユダヤ全土で教えながら、民衆を扇動しているのです」と言い張った。

6 これを聞いたピラトは、この人はガリラヤ人かと尋ね、7 ヘロデの支配下にあることを知ると、イエスをヘロデのもとに送った。ヘロデも当時、エルサレムに滞在していたのである。8 彼はイエスを見ると、非常に喜んだ。というのは、イエスのうわさを聞いて、ずっと以前から会いたいと思っていたし、イエスが何かしるしを行うのを見たいと望んでいたからである。9 それで、いろいろと尋問したが、イエスは何もお答えにならなかった。10 祭司長たちと律法学者たちはそこにいて、イエスを激しく訴えた。11 ヘロデも自分の兵士たちと一緒にイエスをあざけり、侮辱したあげく、派手な衣を着せてピラトに送り返した。12 この日、ヘロデとピラトは仲がよくなった。それまでは互いに敵対していたのである。

13 ピラトは、祭司長たちと議員たちと民衆とを呼び集めて、14 言った。「あなたたちは、この男を民衆を惑わす者としてわたしのところに連れて来た。わたしはあなたたちの前で取り調べたが、訴えているような犯罪はこの男には何も見つからなかった。15 ヘロデとても同じであった。それで、我々のもとに送り返してきたのだが、この男は死刑に当たるようなことは何もしていない。16 だから、鞭で懲らしめて釈放しよう。」†17(底本に節が欠けている個所の異本による訳文)18 しかし、人々は一斉に、「その男を殺せ。バラバを釈放しろ」と叫んだ。19 このバラバは、都に起こった暴動と殺人のかどで投獄されていたのである。20 ピラトはイエスを釈放しようと思って、改めて呼びかけた。21 しかし人々は、「十字架につけろ、十字架につけろ」と叫び続けた。22 ピラトは三度目に言った。「いったい、どんな悪事を働いたと言うのか。この男には死刑に当たる犯罪は何も見つからなかった。だから、鞭で懲らしめて釈放しよう。」23 ところが人々は、イエスを十字架につけるようにあくまでも大声で要求し続けた。その声はますます強くなった。24 そこで、ピラトは彼らの要求をいれる決定を下した。25 そして、暴動と殺人のかどで投獄されていたバラバを要求どおりに釈放し、イエスの方は彼らに引き渡して、好きなようにさせた。